

Infoblatt | **ВЕСТНИК** Nr. 09 September 2024

Jüdische Gemeinde Hannover K.d.ö.R.  
Haecelstraße 10, 30173 Hannover



Bankverbindung:  
IBAN: DE41 2504 0066 0441 6202 00  
BIC: COBADEFFXXX  
Commerzbank AG Hannover

Tel.: 0511/810472  
Fax: 0511/852983  
[www.jg-hannover.de](http://www.jg-hannover.de)  
[info@jg-hannover.de](mailto:info@jg-hannover.de)

JÜDISCHE GEMEINDE HANNOVER K.d.ö.R.  
Haeckelstr. 10 • 30173 Hannover

So	01.09	13:00 Rodnik, Literarische Lesungen, N.P.S.   18:30 Konzert, N.P.S.		28
Mo	02.09			29
Di	03.09	Rosch Chodesch Elul 1. Tag		30
Mi	04.09	Rosch Chodesch Elul 2. Tag		01
Do	05.09			02
Fr	06.09	19:00 G'ttesdienst Kabbalat Schabbat	E.19:35	03
Sa	07.09	09:00 G'ttesdienst Schabbat „Schoftim“	A.20:47	04
So	08.09			05
Mo	09.09	17:00 Lesung, J. Kudlatsch, kleiner Saal		06
Di	10.09	17:00 Kinoclub, S. Ivanchuk, kleiner Saal		07
Mi	11.09			08
Do	12.09			09
Fr	13.09	19:00 G'ttesdienst Kabbalat Schabbat	E.19:18	10
Sa	14.09	09:00 G'ttesdienst Schabbat „Ki Teze“	A.20:30	11
So	15.09			12
Mo	16.09	17:00 Chanson-Club, N. Ivanova, kleiner Saal		13
Di	17.09			14
Mi	18.09			15
Do	19.09			16
Fr	20.09	19:00 G'ttesdienst Kabbalat Schabbat	E.19:02	17
Sa	21.09	09:00 G'ttesdienst Schabbat „Ki Tavo“	A.20:13	18
So	22.09	18:00 Bunter Abend des Clubs „über 30“, N.P.S.		19
Mo	23.09			20
Di	24.09			21
Mi	25.09			22
Do	26.09	18:00 The oskar Strock & Eddie Rosner Orchestra, N.P.S.		23
Fr	27.09	19:00 G'ttesdienst Kabbalat Schabbat	E.18:45	24
Sa	28.09	09:00 G'ttesdienst Schabbat „Nizawim Wajelech“	A.19:56	25
So	29.09	10:30 jüdischer Friedhof Seelhorst Iskor Gebet 12:00 jüdischer Friedhof Bothfeld Iskor Gebet		26
Mo	30.09			27
				28

# NOHE FEIERTAGE

Liebe Gemeindemitglieder, wir laden Sie herzlich zu unseren G'ttesdiensten  
Rosch Haschana, Jom Kippur, Sukkot und Simchat Tora ein.

Дорогие члены общины, сердечно приглашаем Вас на праздничные  
службы Рош Хашана, Йом Кипур, Суккот и Симхат Тора.

## ROSCH HASCHANA (NEUJAHRSFEST)

**Mittwoch, 02. Oktober 2024**

Vorabend 1. Tag

**EREW ROSCH HASCHANA**

G'ttesdienst um 19.00 Uhr

Nach dem G'ttesdienst laden wir Sie herzlich zum Empfang  
mit traditionellen Köstlichkeiten und Getränken ein.

**Donnerstag, 03. Oktober 2024**

1. Tag

G'ttesdienst um 09.00 Uhr

Vorabend 2. Tag

G'ttesdienst um 19.00 Uhr

**Freitag, 04. Oktober 2024**

2. Tag

G'ttesdienst um 09.00 Uhr

## JOM KIPPUR (VERSÖHNUNGSTAG)

**Freitag, 11. Oktober 2024**

Vorabend Jom Kippur

G'ttesdienst Kol – Nidrej um 18.30 Uhr  
Eingang 18:16 Uhr

**Samstag, 12. Oktober 2024**

Jom Kippur Tag

G'ttesdienst um 09.00 Uhr  
Seelenfeier – JISKOR ca. um 11.00 Uhr  
Mincha um 17.00 Uhr  
Neila um 18.00 Uhr  
Ende des Fastens um 19.24 Uhr

## SUKKOT (LAUBHÜTTENFEST)

**Mittwoch, 16. Oktober 2024**

Erew Sukkot

G'ttesdienst um 19.00 Uhr

**Donnerstag, 17. Oktober 2024**

Sukkot 1. Tag

G'ttesdienst um 09.00 Uhr

Erew Sukkot 2. Tag

G'ttesdienst um 19.00 Uhr

**Freitag, 18. Oktober 2024**

Sukkot 2. Tag

G'ttesdienst um 09.00 Uhr

**Mittwoch, 23. Oktober 2024**

Hoschana Rabba

G'ttesdienst um 09.00 Uhr

Erew Schemini Azeret

G'ttesdienst um 19.00 Uhr

**Donnerstag, 24. Oktober 2024**

Schemini Azeret

G'ttesdienst um 09.00 Uhr

Jiskor

11:00 Uhr

Erew Simchat Tora

G'ttesdienst um 19.00 Uhr

Nach dem G'ttesdienst laden wir Sie herzlich zum Empfang  
mit traditionellen Köstlichkeiten und Getränken ein.

**Freitag, 25. Oktober 2024**

Simchat Tora

G'ttesdienst um 09.00 Uhr

## РОШ ХАШАНА (НОВЫЙ ГОД)

**среда, 02. октября 2024**

канун 1-го дня

**КАНУН РОШ ХАШАНА**

служба в 19.00

После службы мы приглашаем Вас на приём  
с традиционными новогодними угощениями и напитками.

**четверг, 03. октября 2024**

1-ый день

служба в 09.00

канун 2-го дня

служба в 19.00

**пятница, 04. октября 2024**

2-ой день

служба в 09.00

## ЙОМ КИПУР (ДЕНЬ ПОКАЯНИЯ)

**пятница, 11. октября 2024**

канун Йом Кипур

служба Коль Нидрей в 18.30  
начало поста в 18.16

**суббота, 12. октября 2024**

Йом Кипур

служба в 09.00  
Изкор ок.11.00  
служба Минха в 17.00  
служба Неила в 18.00  
окончание поста в 19.24

## СУККОТ (ПРАЗДНИК ШАЛАШЕЙ)

**среда, 16. октября 2024**

канун Суккот

служба в 19.00

**четверг, 17. октября 2024**

Суккот 1. день

служба в 09.00

канун Суккот 2. день

служба в 19.00

**пятница, 18. октября 2024**

Суккот 2. день

служба в 09.00

**среда, 23. октября 2024**

Хошана Рабба

служба в 09.00

Эрев Шемини Ацерет

служба в 19.00

**четверг, 24. октября 2024**

Шемини Ацерет

служба в 09.00

Изкор

11:00

Эрев Симхат Тора

служба в 19.00

После службы мы приглашаем Вас на приём  
с традиционными угощениями и напитками.

**пятница, 25. октября 2024**

Симхат Тора

служба в 09.00

# SOZIALREFERAT

Frau Fejgin, Tel.: 0511 283 398 72  
[a.fejgin@jg-hannover.de](mailto:a.fejgin@jg-hannover.de)

Informationen für alle Projekte des Sozialreferates auf unserer Internetseite [www.jg-hannover.de](http://www.jg-hannover.de)

Информация по проектам социального отдела на нашей странице в интернете [www.jg-hannover.de](http://www.jg-hannover.de)

Пersonelle Beratungen bei Frau Fejgin finden nach vorheriger Terminvereinbarung statt. Online-Termine sind auch möglich

Персональные консультации у Фрау Фейгин проводятся после предварительной регистрации.  
Консультации по телефону или в Skype также возможны

## **Broschüre „Gedächtnistraining“**

Liebe Gemeindemitglieder,  
die vom Sozialreferat hergestellte Broschüre zum Gedächtnistraining ist bei Frau Fejgin zu erwerben. Die Broschüre ist zweisprachig (in Deutsch und Russisch) und beinhaltet Übungen zu verschiedenen Gedächtnisarten sowie die Fragen und Antworten zur jüdischen Thematik.

## **Брошюра "Тренировка памяти"**

Дорогие члены общины,  
наш социальный отдел выпустил брошюру по тренировке памяти на русском и немецком языках. Она содержит упражнения на различные виды памяти, а также вопросы и ответы по еврейской тематике. Вы сможете приобрести ее у руководителя социального отдела Фрау Фейгин.

## **Vertrauenstelefon**

### **Das erste Vertrauenstelefon in Deutsch und Russisch in Niedersachsen.**

Das Telefon ist anonym, kostenfrei, geschlechts- und altersneutral.

Wann: **mittwochs von 16.00 bis 22.00 Uhr**  
**sonntags von 12.00 bis 16.00 Uhr**

Telefon: **0511 123 588 97**

### **Телефон доверия** **первый в Нижней Саксонии телефон доверия на русском языке.**

Услуги оказываются бесплатно и анонимно, без ограничения возраста, пола, национальности

Когда: **по средам с 16.00 до 22.00**  
**по воскресеньям с 12.00 до 16.00**  
Тел.: **0511 123 588 97**

## **Treffpunkt für Holocaust Überlebende und ihre Familienangehörigen**

Das Treffen findet am **03.09.2024** um 15.00 Uhr

**Клуб для переживший холокост и членов их семей**  
**Встреча состоится 03.09.2024 в 15.00.**  
**Будем очень рады Вас видеть**



## **Der „Gesprächskreis für Demenz Kranke und ihre pflegenden Angehörigen“**

Das Treffen findet am **04.09.2024** um 15.00 Uhr statt  
Das neue Video zum Thema: „Was ist Demenz“ ist auf unserer Homepage [www.jg-hannover.de](http://www.jg-hannover.de) im Bereich „Soziales“ zu finden.

Beratung zum Thema „Demenz“ wird telefonisch unter 0511 283 398 72 oder nach Terminvereinbarung angeboten.

## **„Группа для людей, страдающих деменцией и ухаживающих за ними“**

Встреча состоится **04.09.2024** в 15.00.  
Новое видео на тему «Что такое деменция» доступно для просмотра на нашей интернет-странице [www.jg-hannover.de](http://www.jg-hannover.de) в разделе „Soziales“. Консультации по вопросам, связанным с темой «Деменция» предлагаются по телефону: 0511 283 398 72 или по предварительной записи.



**Киноклуб**  
**Мы рады Вам сообщить, что заседания нашего Киноклуба состоится 10.09.2024 в 17.00 в малом зале**



**PC**  
**Персональная PC- Beratung im Computerraum dienstags von 11.00 -13.00 Uhr**


Fragen und Antworten- Stunde zu PC, Laptop, Ipad und Smartphone.  
Telefonische Voranmeldung notwendig:  
bei Frau Fejgin 0511 283 398 72 & Frau Berkowski, Tel. 0176 486 402 49

**Мы предлагаем**  
**курсы по освоению планшета, смартфона (Smartphones), айфона (iPhone) в малых группах для начинающих и продолжающих.**

**Персональные консультации: по вт. с 11.00 до 13.00 в компьютерном классе.**

предварительная регистрация обязательна у Фрау Фейгин 0511/ 28339872 или 0176 48640249 (Татьяна Берковски)

# ORGANISATORISCHES

 **Neu: Bastelgruppe**  
Wir haben eine neue Gruppe für Hobbykünstler, die Handarbeit mögen und gerne basteln, eröffnet.

Das nächste Treffen findet am **24.09.2024 um 15.00 im Kleinen Saal** statt. Das Thema „**Geschenkkörbe selber machen**“.

Materialien werden bereitgestellt.

## Хобби-группа «Сделай сам»

В нашей общине продолжает работу группа для любителей домашнего творчества, для тех, кто любит заниматься изготовлением поделок своими руками. Следующая встреча состоится **во вторник, 24.09.2024 в 15.00** в малом зале Общины. Тема – „**Изготовление декоративных корзиночек**“.

Приглашаются все желающие. Материалы предоставляются.

## **Nordic Walking** Die Gruppen „Nordic Walking“ setzen ihre Arbeit fort

Info und obligatorische Registrierung unter  
Tel.: 0157 89108524 Stanislav

# KOSCHER-VERKAUF

Sie können bei uns koschere  
Lebensmittel und Wein kaufen.

### Öffnungszeiten:

**mittwochs:**  
10:00 - 13:00 Uhr und  
14:00 - 16:00 Uhr

**donnerstags: 14.00 – 18.30 Uhr**

Tel. 0511 283 398 76

Außerhalb der festgesetzten Zeiten findet kein Verkauf statt.



# FRIEDHÖFE

Burgwedeler Straße 90, 30657 Hannover | Peiner Straße 130, 30519 Hannover

### Öffnungszeiten:

**So.-Do. 09.00 - 18.00**  
**Fr. 09.00 - 16.00**

### Часы работы:

**вс.- чт. 09.00 - 18.00**  
**пт. 09.00 - 16.00**

29.09. um 10.30 - Friedhof Seelhorst  
G'ttesdienst Iskor  
29.09. um 12.00 - Friedhof Bothfeld  
G'ttesdienst Iskor

29.09. um 10.30 - Friedhof Seelhorst  
поминальная служба Изкор  
29.09. um 12.00 - Friedhof Bothfeld  
поминальная служба Изкор

**Sekretariat**  
Marina Chafir  
Tatjana Moskvina  
Tel. 0511 283 398 62  
**Mo.+ Do. 09.00 – 13.00 und 14.00 – 16.00**  
**Di.+ Mi. 09.00 – 13.00 und 14.00 – 16.00**

**Vorstand**  
Michael Fürst  
Dan Litvan  
**Termine nach Absprache**

**Vorstandsassistentz - Mitgliederverwaltung**  
Elena Wochmanin  
Tel. 0511 283 398 61  
E-Mail: [info@jg-hannover.de](mailto:info@jg-hannover.de)  
**Mo.- Do. 09.00 – 13.00**  
**Mo.+ Mi. 14.00 – 16.00**  
**Fr. 09.00 – 14.00**

**Repräsentanz**  
Polina Basis  
Tel. 0511 283 398 64  
**Mi. 10.00 – 12.00**

**Sozialreferat**  
Alina Fejgin  
Tel. 0511 283 398 72  
E-Mail: [a.fejgin@jg-hannover.de](mailto:a.fejgin@jg-hannover.de)  
**Di. 10.00 – 13.00**  
telefonische bzw. Online- Beratung

**Mi. + Fr. 10.00 – 13.00**  
Beratung nach Terminvergabe

**Kantor**  
Andre' Sitnow  
Tel. 0511 283 398 69  
E-Mail: [a.sitnow@jg-hannover.de](mailto:a.sitnow@jg-hannover.de)  
**Di. – Fr. 09.00 – 13.00**  
vorab nach Terminabsprache

**Buchhaltung**  
Galina Mass  
Tel. 0511 283 398 67  
E-Mail: [g.mass@jg-hannover.de](mailto:g.mass@jg-hannover.de)  
**Mo.- Do. 10.00 – 13.00 und 14.00 – 16.00**  
**Fr. 10.00 – 13.00**

**Bestattungen**  
Josef Zweigel  
Tel. 0162 98 11 336 (24 Stunden)  
E-Mail: [j\\_2gel@hotmail.de](mailto:j_2gel@hotmail.de)